



## Invitation de Compétition

### Événement Régional de l'IBU

### Championnat de l'Est du Canada

3<sup>e</sup> étape de la Coupe de l'Est du Canada et des Etats-Unis

Coupe Québec 2

Coupe Estrie 2

30 janvier et 1 février 2026

Centre de biathlon La Patrie



**BIATHLON  
CANADA**



**FQB**



Québec 

Ministère de l'Éducation

**OBJET: INVITATION DE COMPETITION**

**ENDROIT** 191, route 257 sud, La Patrie, Québec, J0B 1Y0

**ÉVÉNEMENTS** –Événement régional de L'IBU, 3<sup>e</sup> étape de la Coupe de l'est du Canada et des États-Unis 3, Championnat de l'est du Canada, Coupe Québec 2, Coupe Estrie 2,

**COMITÉ ORGANISATEUR :**

Présidente du comité organisateur:	Virginie Cloutier
Chef de compétition :	Daniel Harvey, arbitre international
Secrétaire de compétition :	Hugo Fantoni
Chef du parcours :	Martin Bernier
Chef du champ de tir :	Louis-Philippe Harvey, délégué technique can
Chef du chronométrage :	Marco Bouffard, officiel avancé
Chef du stade :	Mélanie Charest, délégué technique

**RENSEIGNEMENTS**

- Direction générale : Erika Charron 819-349-7670 erikacharron@gmail.com
- Secrétaire de compétition : Hugo Fantoni 873-682-3017 infobiathlonestrie@gmail.com

## **ADMISSIBILITÉ**

Les concurrents de toutes les divisions membres de Biathlon Canada ou de Biathlon USA seront admissibles pour participer. Les concurrents doivent être prêts à montrer une carte de membre ou à prouver de toute autre manière la preuve de leur adhésion pour l'année en cours dans le cadre du processus d'inscription à l'événement.

Les équipes et les concurrents individuels de l'extérieur du Canada doivent déclarer leurs armes à la frontière canadienne, remplir la documentation nécessaire et payer les frais requis lorsqu'ils apportent des armes et des munitions au Canada. Veuillez consulter le site Web de la Gendarmerie royale du Canada et le formulaire GRC 5589e (rcmp-grc.gc.ca) de la GRC pour avoir accès à la Déclaration des armes à feu des non-résidents. Voir Annexe pour précisions supplémentaires.

### [Non-residents | Royal Canadian Mounted Police](#)

Pour de plus ample directive, veuillez-vous référer au site gouvernemental

<http://www.rcmp-grc.gc.ca/cfp-pcaf/fs-fd/visit-visite-fra.htm>

Pour les citoyens canadiens qui sont dans les catégories utilisant une arme à feu (.22), il est obligatoire que tous les athlètes aient en leur possession et puissent montrer sur demande leur preuve de réussite du cours de maniement d'armes. Pour les catégories transportant la carabine, il faut aussi avoir en mains le permis de possession et acquisition d'armes à feu ou leur permis de mineur, émis par le gouvernement du Canada. Tout compétiteur doit être membre en règle de Biathlon Canada et de leur Fédération provinciale.

La Coupe Québec est offerte à tous les athlètes membres en règle d'un club de Biathlon membre de la FQB. Les non-membres pourront participer aux courses s'ils sont membres d'une autre fédération et auront droit aux médailles mais pas aux points de la Coupe du Québec.

En marge de l'événement, une Coupe Estrie sera tenue pour les membres de l'Estrie, les détails pour l'inscription suivront dans une autre communication à l'intention des membres de l'Estrie seulement. Les autres personnes qui désirent faire un essai sans être membre auprès de la FQB pourront s'inscrire à la Coupe Québec mais il faudra se procurer une licence en ligne avant de procéder à l'inscription <https://www.biathloncanada.ca/membership>.

Certaines carabines air comprimé ou électroniques pourront être disponibles sur place pour accommoder, il faudra cependant faire des arrangements au préalable avec le comité d'organisation.

## INSCRIPTIONS

### Événement régional de l'IBU et Championnat de l'est du Canada

La période d'inscription en ligne sur Zone4 débute le 1 décembre 2025 et se termine le vendredi 16 janvier 2026 à 23h59.

Veillez prendre note qu'à partir du mercredi 14 janvier 23:59 les frais de course seront majorés de 10\$ par course. Le paiement doit être effectué par carte de crédit (Visa ou Master) et des frais de traitement sont applicables.

AUCUNE INSCRIPTION SUPPLÉMENTAIRE pour la Course régional de l'IBU de NE SERA PERMISES APRÈS CETTE DATE.

Le lien d'inscription et le suivant

<https://zone4.ca/register.asp?id=40030>

	<b>1 course</b>	<b>2 courses</b>
De mercredi 14 janvier 23h59 à vendredi 16 janvier avant 23h59	+10,00 \$	+20,00 \$

### Coupe Québec 2 et 3<sup>e</sup> étape Coupe de l'est du Canada et des États-Unis

Les personnes inscrites au Championnat de l'Est seront automatiquement inscrites à la Coupe Québec 2 qui est aussi la 3<sup>e</sup> étape du circuit de la Coupe de l'Est du Canada et des États-Unis.

Pour ceux n'ayant pas procédé à leur inscription à temps pour le Championnat de l'Est, il sera possible de s'inscrire **UNIQUEMENT** à la Coupe du Québec et la Coupe de l'Est du Canada et des États-Unis par Zone 4 avec le lien suivant :

<https://zone4.ca/register.asp?id=40301>

L'ouverture de ces inscriptions débutera le 17 janvier à 00 :01 et se terminera à 23 :59 le dimanche 25 janvier 2026.

Veillez prendre note qu'il sera toujours possible de s'inscrire à la Coupe Québec dans Zone4 jusqu'au mardi 27 janvier 2026 23h59 mais avec les frais de retard applicables indiqués dans le tableau ci-bas.

Le paiement doit être effectué par carte de crédit (Visa ou Master) et des frais de traitement sont applicables.

	<b>1 course</b>	<b>2 courses</b>
De dimanche 25 janvier 2026 23h59 à lundi 26 janvier 2026 23h59	+10,00 \$	+20,00 \$
De lundi 26 janvier 2026 23h59 à mardi 27 janvier 2026 23h59	+20,00 \$	+40,00 \$
Après mardi 27 janvier 2026 23h59, les demandes devront être soumises au comité organisateur et seront analysées au cas par cas où le comité organisateur se réserve le droit de refuser une inscription.	+30,00\$	+50, 00\$

## Nouveauté pour la saison 2025-2026

Tous les entraîneurs devront aussi s'inscrire dans Zone4 tel que spécifié précédemment pour obtenir leur **laissez-passer vers le champ de tir**.

Ils devront, lors de l'inscription fournir une preuve qu'ils rencontrent les requis de sécurité dans le sport de Biathlon Canada.

Ils devront avoir complétées les 3 formations soient celle sur la sécurité dans le sport, la formation La règle de 2 expliquées et Création d'un environnement sportif sain. Ces formations sont faites en ligne dans le casier d'entraîneur. <https://lecasier.coach.ca/>

Ils devront fournir la date de réussite de ces formations comme preuve lors de l'inscription dans Zone4.

Pour les entraîneurs des États-Unis, il faudra fournir les dates de réussite des formations équivalentes.

### FRAIS D'INSCRIPTION

#### Catégories

<u>Athlète compétitifs</u> <u>(Protocole de fartage obligatoire)</u>	<u>1 course</u>	<u>2 courses</u>
---	-----------------	------------------

<input type="checkbox"/> Seniors Ouvert (Hommes et Femmes)	50 \$	90 \$
<input type="checkbox"/> Juniors (Hommes et Femmes) M-22	50 \$	90 \$
<input type="checkbox"/> Maîtres (Hommes et Femmes) (Adultes 1/2/3/4)	50 \$	90 \$
<input type="checkbox"/> Benjamin (Hommes et Femmes) M-19	50 \$	90 \$
<input type="checkbox"/> M-17 (Garçons et Filles senior) Debout	45 \$	85 \$
<input type="checkbox"/> M-17 (Garçons et Filles senior) Couchée	45 \$	85 \$
<input type="checkbox"/> Dev 2 (Garçons et filles junior U15 pour Coupe du Quebec) .22 (pas de bloc)	45 \$	85 \$
<input type="checkbox"/> Dev 2 (Garçons et filles junior U15 pour Coupe du Quebec) AC (pas de bloc)	45 \$	85 \$
<input type="checkbox"/> Accès aux pistes le 30 janvier 2026 (inclus dans les frais)		

<u>Athlète participatif</u> <u>(Pas de protocole de fartage)</u>	<u>1 course</u>	<u>2 courses</u>
---	-----------------	------------------

<input type="checkbox"/> Dev 2 (Garçons et filles junior U15 pour Coupe du Quebec) Electronique (pas de bloc)	40\$	70\$
<input type="checkbox"/> Dev 1 (Garçons et filles Juvenile U13 pour Coupe du Quebec) AC (avec bloc)	30 \$	60\$
<input type="checkbox"/> Dev 1 (Garçons et filles Juvenile U13 pour Coupe du Quebec) Electronique (avec bloc)	30 \$	60\$
<input type="checkbox"/> Débutants (Garçons et filles U11) AC (avec bloc)	30 \$	60\$
<input type="checkbox"/> Débutants (Garçons et filles U11) Electronique (avec bloc)	30 \$	60\$
<input type="checkbox"/> Initiations, (Garçons et filles U9) AC (avec bloc)	30 \$	60\$
<input type="checkbox"/> Initiations, (Garçons et filles U9) Electronique (avec bloc)	30 \$	60\$
<input type="checkbox"/> Ouverte Catégories Recréatives (Tous les âges et types de carabine)	45\$	85\$
<input type="checkbox"/> Accès aux pistes le 30 janvier 2026 (inclus dans les frais)		

U-XX : Un athlète de moins de XX ans

AC : Air comprimé

Électronique : Écoaims

## ÉPREUVES

### COMPÉTITIF

**31 janvier**

**1 février**

#### **Calibre .22**

	<b>Sprint</b>	<b>Individuelle et individuelle courte</b>
Hommes maîtres (adulte 35-49) Adulte 4	7,5 km (2 tirs) (C, D) (75m)	12.5km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Hommes maîtres (adulte 50 et +) Adulte 3	6 km (2 tirs) (C, D) (75m)	10km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Hommes maîtres (adulte 35-49) Adulte 2	4,5 km (2 tirs) (C, D) (75m)	7.5km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Hommes maîtres (adulte 50 et +) Adulte 1	4,5 km (2 tirs) (C, D) (75m)	7.5km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Hommes (Ouvert)	10 km (2 tirs) (C, D) (150m)	15 km (4 tirs) (C, D, C, D) (45sec)
Hommes juniors U21	10 km (2 tirs) (C, D) (150m)	15 km (4 tirs) (C, D, C, D) (45sec)
Hommes benjamins U19	7,5 km (2 tirs) (C, D) (150m)	12.5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (45sec)
U-17 debout Garçons seniors	6 km (2 tirs) (C, D) (75m)	7.5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
U-17 Couchée Garçons seniors	6 km (2 tirs) (C, C) (75m)	8 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Femmes maîtres (adulte 35-49) Adulte 4	7,5 km (2 tirs) (C, D) (75m)	12,5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Femmes maîtres (adulte 50et +) Adulte 3	6 km (2 tirs) (C, D) (75m)	10 km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Femmes maîtres (adulte 35-49) Adulte 2	4,5 km (2 tirs) (C, D) (75m)	7,5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Femmes maîtres (adulte 50et +) Adulte 1	4,5 km (2 tirs) (C, D) (75m)	7,5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
Femmes (ouvert)	7,5 km (2 tirs) (C, D) (150m)	12,5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (45sec)
Femmes juniors M-21	7,5km (2 tirs) (C, D) (150m)	12,5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (45sec)
Femmes benjamines M-19	6 km (2 tirs) (C, D) (150m)	10 km (4 tirs) (C, D, C, D) (45sec)
U17 Debout Filles senior (pas de bloc)	6 km (2 tirs) (C, D) (75m)	7.5 km (4 tirs) (C, D, C, D) (30sec)
U-17 couchée Filles senior (pas de bloc)	6 km (2 tirs) (C, C) (75m)	8 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)

#### **Air comprimé (.177) et .22**

Dev 2 Garçons juniors M-15 (pas de bloc)	4,5 km (2 tirs) (C, C) (75m)	6 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Dev2 Filles juniors M-15 (pas de bloc)	4,5 km (2 tirs) (C, C) (75m)	6 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)

### PARTICIPATIF

**31 janvier**

**1 février**

#### **Air comprimé ou Écoaims**

**Sprint**

**Individuelle**

Dev 2 Garçons juniors (Électronique) U15 (avec bloc)	4,5 km (2 tirs) (C, C) (75m)	6 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Dev 2 Filles juniors (Électronique) U15 (avec bloc)	4,5 km (2 tirs) (C, C) (75m)	6 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Dev1 Garçons juvéniles (AC) U13 (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Dev 1 Filles juvéniles (AC) U13 (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Dev 1 Garçons juvéniles (Électronique) U13 (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Dev 1 Filles juvéniles (Électronique) U13 (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (30sec)
Garçons débutants U11 (AC) (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)
Filles débutantes U11 (AC) (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)
Garçons débutants U11 (Électronique) (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)
Filles débutantes U11 (Électronique) (avec bloc)	3 km (2 tirs) (C, C) (75m)	4 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)
Garçons initiations U9 (AC) (avec bloc)	1.5 km (2 tirs) (C, C) (20sec)	2 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)
Filles initiations U9 (AC) (avec bloc)	1.5 km (2 tirs) (C, C) (20sec)	2 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)
Garçons initiations U9 (Électronique) (avec bloc)	1.5 km (2 tirs) (C, C) (20sec)	2 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)
Filles initiations U9 (Électronique) (avec bloc)	1.5 km (2 tirs) (C, C) (20sec)	2 km (3 tirs) (C, C, C) (20sec)

## **Catégorie ouverte participative pour essai (course sur mesure non-compétitif):**

Pour tous les âges. Distance et type de carabine au choix du participant. Aucune médaille pour ces catégories. Présence sur la feuille des résultats mais sans classement, tous les groupes d'âge ensemble. L'organisation déterminera le moment de départ de l'athlète. Nous ne pouvons pas garantir qu'ils partiront avec leur groupe d'âge. Lors de l'inscription indiquer la date de naissance, le parcours souhaité et le type de carabine utilisé.

## **HEURE DE DÉPART DES ÉPREUVES:**

Prévue à 11 hres à tous les jours.

Note : L'organisation se réserve le droit de modifier l'heure du départ en fonction de la température et du nombre d'inscription.

## **SANCTION**

Les compétitions sont sanctionnées par l'union internationale de biathlon, par Biathlon Canada et par la Fédération québécoise de Biathlon et sont couvertes par leurs assurances.

## **FONDS D'AIDE AU TRANSPORT DE L'IBU**

Comme il s'agit d'un événement régional de l'IBU, les subventions de voyage pour les athlètes de moins de 21 ans éligibles seront fournies par l'IBU aux fédérations nationales participantes. Les subventions de voyage pour les athlètes canadiens seront envoyées par Biathlon Canada directement au club/à l'équipe des athlètes. Contactez votre club/équipe pour obtenir des détails sur la manière dont votre club/équipe gèrera les subventions de voyage qui lui seront accordées. Les subventions de voyage pour les athlètes américains qui participent à l'événement peuvent être accordées par l'intermédiaire de l'USBA. Les athlètes américains doivent contacter l'USBA pour obtenir des détails sur la gestion des subventions de voyage pour les événements régionaux de l'IBU.

Les athlètes peuvent vérifier s'ils sont inscrits au Centre des membres de l'IBU en se rendant sur le Centre de données de l'IBU à l'adresse <https://www.biathlonresults.com/#/start> et en effectuant une recherche par leur nom. Si leur nom n'apparaît pas dans le Centre de données lorsqu'ils effectuent une recherche, cela signifie qu'ils ne sont pas inscrits au Centre des membres de l'IBU.

Si un athlète n'est pas encore inscrit au Centre des membres de l'IBU, Biathlon Canada peut l'inscrire au Centre des membres de l'IBU. Si vous souhaitez vous inscrire, veuillez envoyer une copie de votre passeport par courriel à Sheri Adams-Selinger à l'adresse [sadamsselinger@biathloncanada.ca](mailto:sadamsselinger@biathloncanada.ca). Biathlon Canada doit recevoir votre passeport au moins deux semaines avant l'événement afin de disposer de suffisamment de temps pour traiter votre demande.

Les athlètes qui sont membres de l'US Biathlon ou d'autres fédérations nationales doivent contacter leur fédération nationale pour s'inscrire au centre des membres de l'IBU s'ils ne sont pas déjà inscrits. »

## **MÉDAILLES**

Des médailles du Championnat de l'Est seront remises pour les catégories admissibles selon la politique de Biathlon Canada.

Des médailles de la Coupe Québec seront remises aux trois meilleurs athlètes de chaque catégorie Coupe Québec ouvertes selon la politique de la FQB.

Il n'y aura pas de médailles pour les autres catégories

## PROTOCOLE DE FARTAGE ET CLINIQUE DE FARTAGE

Nous sommes très heureux de compter dans nos partenaire la compagnie UGO SKI SERVICES. Ceux-ci seront sur place toute la fin de semaine pour aider le processus de fartage. En plus d'assurer un protocole de fartage de haut niveau, ils pourront vous aider, répondre à vos questions et vous présenter leurs produits. N'hésitez pas à aller les voir. Ce sont des passionnés qui se feront un plaisir de vous guider.

Le protocole de fartage est obligatoire pour toutes les catégories compétitives indiquées précédemment. Le tout sera réalisé en collaboration avec notre partenaire UGO SKI SERVICES. Les skis devront être déposés à la salle de fartage principale. Pour la course de samedi ils devront être remis entre 15h30 et 16h30 le vendredi. Pour la course du dimanche, les skis devront être remis entre 14h00 et 14h30 le samedi. Cette heure pourra être ajustée en fonction du nombre d'inscriptions et l'heure de la fin de la course du samedi.

Les skis devront être remis grattés. Il est possible d'apposer une structure sur les skis avant de les remettre.

Les skis seront fartés par l'équipe de UGO SKI SERVICES et avec l'aide d'entraîneurs. Chaque équipe devra fournir des entraîneurs pour aider avec le processus de fartage des skis. Un horaire sera préparé pour assigner les entraîneurs en fonction des informations qui auront été fournies par les entraîneurs lors de leur inscription. Cet horaire sera confirmé lors de la réunion des capitaines d'équipe. Les entraîneurs qui collaboreront au protocole recevront un cadeau souvenir lors du gala ou lors de la remise de médailles le dimanche.

Une clinique de fartage aura lieu sur le site pendant la fin de semaine. La compagnie UGO SKI SERVICES, distributeur des produits Holmenkol, nous offrira gratuitement cette clinique de haut niveau impliquant des techniciens qualifiés travaillant sur le circuit international. La clinique est prévue à 14h30 ou immédiatement après la remise des médailles du samedi. Veuillez indiquer votre intérêt à y participer lors de votre inscription de sorte que nous ayons une idée de l'espace requis.

## BANQUET

Un banquet se tiendra le samedi 18:00 à la salle municipale de La Patrie située au 18 rue Chartier La Patrie. Un repas de pâtes à volonté vous sera servi pour un montant de 30\$.

L'inscription pour le banquet se fait dans Zone4 lors de votre inscription que ce soit pour les athlètes, les entraîneurs ou les accompagnants

Un permis d'alcool ayant été demandé, les personnes de 18 ans et plus pourront se procurer du vin et certains spiritueux sur place. Dans le respect du permis, **seul l'alcool acheté sur place** pourra être consommé. Pour nous permettre d'estimer les quantités requises et pour vous garantir d'avoir ce que vous désirez, il vous sera possible, dans Zone4, de commander d'avance votre bouteille de vin au prix de 16.50\$.

Plaisir et surprises sur place garantis par le comité organisateur, ne manquez pas cela. Le tirage des prix de participation à l'événement pour les athlètes et entraîneurs se fera sur place. Présence requise.

## **REPAS ET INFRASTRUCTURES**

Compte tenu de l'absence d'une cafétéria sur place le comité organisateur vous offre la possibilité de réserver une boîte à lunch pour le repas du samedi et dimanche midi. Cette boîte à lunch et la soupe chaude en accompagnement seront disponibles au coût de 15\$.

La réservation des boîtes à lunch se fait dans Zone4 lors de votre inscription que ce soit pour les athlètes, les entraîneurs ou les accompagnants

Il nous fera plaisir d'offrir aux autres entraîneurs et athlètes la soupe chaude. Cependant, dans un souci environnemental, pour minimiser les déchets de l'événement, cette soupe sera offerte aux personnes ayant avec eux bol et cuillère. Nous aurons une quantité limitée de bols et cuillères réutilisables sur place qui seront disponible au coût de 2\$ jusqu'à épuisement de l'inventaire.

Des breuvages chauds et froids seront aussi disponibles gratuitement sur place si vous avez avec vous votre verre ou votre tasse réutilisable. Nous aurons une quantité limitée de gobelets réutilisables pour les breuvages chaud et/ou froid sur place au coût de 1\$ jusqu'à épuisement de l'inventaire.

## **Horaire de l'événement**

**(à confirmer lors de la réunion des entraîneurs selon nombre d'inscription)**

	<b>Heures</b>	<b>Descriptions</b>
Jeudi 29 janvier 2026	20h00	Réunion virtuelle des entraîneurs Entraînement
Vendredi 30 janvier 2026	10h00 à 11h30 et 14h00 à 16h00 15h30 à 16h30	Remise des skis protocole course samedi
	16h30 à 18h00	Fartage des skis
Samedi 31 janvier 2026	09h45	Ouverture tirs d'essai air comprimé
	10h00	Ouverture tirs d'essai .22
	10h45	Fermeture des tirs d'essai Accès aux skis à l'arrivée/ départ
	11h00	Épreuve Sprint
	14h00 à 14h30	Cérémonie des médailles Remise des skis pour protocole course du dimanche
	14h30 15h30 à 17h30	Clinique de fartage Fartage des skis
Dimanche 1 février 2026	09h45	Ouverture tirs d'essai air comprimé
	10h00	Ouverture tirs d'essai .22
	10h45	Fermeture des tirs d'essai et accès aux skis
	11h00	Épreuve Individuelle courte
	14h00	Remise des médailles

## **REMARQUES**

Inscription minimale de 4 athlètes pour l'ouverture d'une catégorie. Si la catégorie n'est pas ouverte les athlètes pourront tout de même courser dans cette catégorie mais il n'y aura pas de médaille.

Catégories Air comprimé et Électronique: l'athlète ne transporte pas la carabine lors de l'épreuve. Les tirs seront effectués en position couchée seulement. L'anneau de pénalité est de 75 mètres. Les plombs ne sont pas fournis. Un endroit chauffé sera disponible à proximité du champ de tir pour réchauffer les carabines au besoin. Pour les garçons et les filles initiation, une pénalité de 20 secondes par cible manquée sera ajoutée au temps de course car il n'y aura pas de loupe de pénalité pour ces catégories.

Épreuve annulée ou reportée: le Comité organisateur se réserve le droit de retenir en totalité ou en partie les frais d'inscription pour couvrir les dépenses encourues.

Les participants à la catégorie ouverte n'auront pas de médailles et aucun point ne sera cumulé au classement de la coupe Québec.

Les courses sont reconnues par la Fédération québécoise de biathlon et des points seront accordés pour le classement 2026 de la Coupe du Québec dans le respect de la politique d'organisation.

## **JURY DE COMPÉTITION**

Délégué technique	Pascal Morcet (DT international)
Chef de compétition	Daniel Harvey (Arbitre international)

Les trois autres membres du jury pour l'événement seront élus lors de la rencontre des entraîneurs, jeudi le 29 janvier 2026 à 20h30 par vidéo conférence. (Les modalités suivront)

## **JURY D'APPEL**

Selon les politiques en vigueur.

## **PROTÊT**

Les protêts seront préparés et soumis au secrétariat de la compétition.

Un dépôt de 50.00 \$ sera exigé au dépôt du protêt. Il pourra être fait en argent ou par transfert bancaire à [infobiathlonestrie@gmail.com](mailto:infobiathlonestrie@gmail.com).

Le montant sera remboursé pour tout protêt accordé par le jury de compétition.

## **RÈGLEMENTS**

L'évènement suivra les règlements de:

Règlements de l'IBU 2025.

Politique d'organisation des événements de biathlon de la FQB, novembre 2019.

Procédures au champ de tir pour les compétiteurs qui ne transportent pas leurs carabines et politique d'organisation de course juin 2025.

Lors des compétitions, les garçons et filles juvéniles à air comprimé devront tirer sur les cibles d'un diamètre de 15 mm L'utilisation d'un support demeure permise lors du tir pour cette dernière catégorie. Les 10 ans et moins pourront bénéficier de support et utiliseront les cibles de 35mm de diamètre.

## Communications lors de l'évènement

L'application « Remind », qui est gratuite, utilise les messages texte et sera également utilisée lors de la compétition pour transmettre les informations pertinentes tel que les documents pour les entraîneurs, les résultats provisoires, résultats finaux, décision du jury, changement d'horaire, etc... Nous avons 2 classes pour la saison 2025-2026, une qui est réservé aux entraîneurs et une autre que vous pouvez partager aux athlètes et aux parents. Comme nous devons avoir un nombre limite de participant aux classes REMIND, un contrôle sera fait.

Pour la classe des entraîneurs, veuillez suivre les informations sur le fichier PDF ci-joint à cette invitation

## Sign up for important updates from D. Villeneuve.

Get information for **CQ2025-226 COACH** right on your phone—not on handouts.

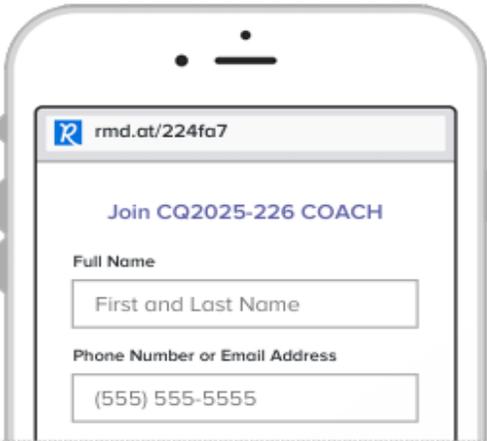
Pick a way to receive messages for **CQ2025-226 COACH**:

**A** If you have a smartphone, get push notifications.

On your iPhone or Android phone, open your web browser and go to the following link:

[rmd.at/224fa7](https://rmd.at/224fa7)

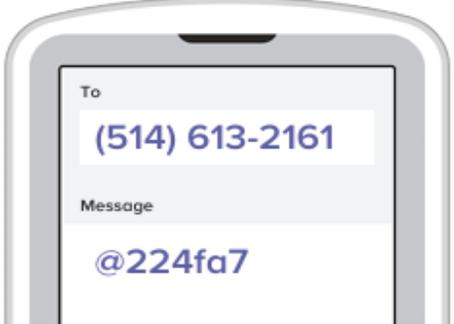
Follow the instructions to sign up for Remind. You'll be prompted to download the mobile app.



**B** If you don't have a smartphone, get text notifications.

Text the message **@224fa7** to the number **(514) 613-2161**.

\* Standard text message rates apply.



Pour la classe des Athlètes-parent, veuillez suivre les informations sur le fichier PDF ci-joint à cette invitation

# Sign up for important updates from D. Villeneuve.

Get information for **CQ2025-2026 Athletes-parent** right on your phone—not on handouts.

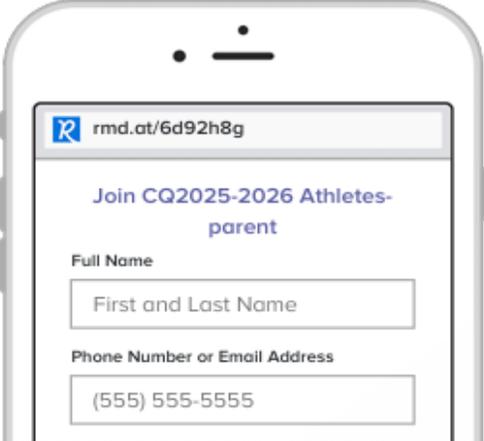
Pick a way to receive messages for **CQ2025-2026 Athletes-parent**:

**A** If you have a smartphone, get push notifications.

On your iPhone or Android phone, open your web browser and go to the following link:

[rmd.at/6d92h8g](https://rmd.at/6d92h8g)

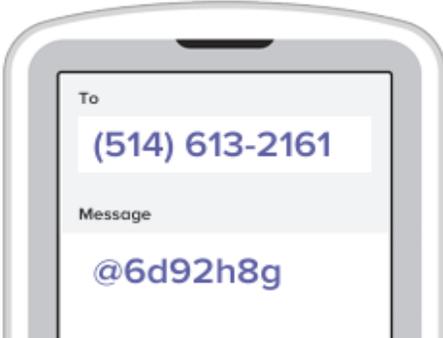
Follow the instructions to sign up for Remind. You'll be prompted to download the mobile app.



**B** If you don't have a smartphone, get text notifications.

Text the message **@6d92h8g** to the number **(514) 613-2161**.

\* Standard text message rates apply.



Don't have a mobile phone? Go to [rmd.at/6d92h8g](https://rmd.at/6d92h8g) on a desktop computer to sign up for email notifications.

📍 191 QC-257, La Patrie, QC J0B 1Y0

🌐 [biathlonestrie.ca](http://biathlonestrie.ca)

☎️ (819) 348-0523

